

V Transporte

V-1 Meios de Transporte

1. Trem (JR, Companhia privada, Metrô)

Passagens (bilhetes) podem ser adquiridas pela máquina automática de venda. Compre os bilhetes verificando o valor de destino na tabela. Se comprar um bilhete errado, peça a sua troca para o funcionário da estação antes de passar catraca. Também existe outro tipo de bilhetes como seguinte:

- **Surutto Kansai Card**: é um cartão magnético que pode ser utilizado nos trens e ônibus das companhias filiadas ao sistema da região de Kyoto, Osaka e Kobe.

- **ICOCA**: é um cartão pré-pago (*Smart card*) que pode ser utilizado em JR. Se o cartão for carregado antes de embarcar, poderá ser utilizado nos meios de transporte de *PITAPA*, também.

- **PITAPA**: é um cartão pós-pago (*Smart card*) que pode ser utilizado em linhas de companhia privadas, metrô e ônibus, exceto JR, de região Kansai.

- **Teiki-ken, Kaisuu-ken**: Comprando antecipadamente um passe com traço determinado, há desconto. *Kaisuu-ken* é uma unidade de 11 bilhetes. E, um passe de *Teiki-ken* pode ser adquirido por 1 mês, 3 meses e 6 meses.

2. Ônibus Urbano

Não há cobradores nos ônibus urbanos. Confirme o destino do ônibus antes de embarcar. O destino do ônibus está escrito em parte superior do vidro da frente e de atrás do ônibus. Existem ônibus nos quais a tarifa é única, independente de onde subir ou descer e também existem ônibus nos quais a tarifa é determinada de acordo com a distância. Nesse caso, retire um ticket, “*Seiriken*”, quando embarcar. A tarifa deve ser paga na caixa coletora no momento do desembarque, verificando na tabela com sua senha. Recomendamos levar moedas para o pagamento. Para descer no ponto desejado, oriente-se pelo anúncio sonoro e aperte a campainha para avisar o motorista.

3. Táxi

Para tomar um táxi, dirija-se a um lugar que seja fácil de parar o carro, verifique o indicativo em vermelho (livre - *kūsha*) do painel frontal e levante a mão. Existe ponto de táxi próximo à estação. Ao entrar no táxi, diga claramente o seu destino ao motorista. Recomendamos levar alguma anotação com o local do destino ou um mapa para referência. O valor a pagar dependerá da distância ao destino e horário. Deve-se tomar cuidado já que há possibilidade de não haver troco se efetuar o pagamento com notas elevadas de 5,000 ou de 10,000 ienes.

4. Objetos Perdidos nos Meios de Transporte

Estação Shin-Osaka da Linha JR ☎ 06-6302-7335 (em japonês) (8:00h às 21:00h)

Estação Osaka da Linha JR ☎ 06-6346-4406 (em japonês)

Metrô e Ônibus Municipal de Osaka ☎ 06-6633-9151 (em japonês)

Táxi (Centro de Táxi de Osaka) ☎ 06-6933-5618 (em japonês)